



## Early Journal Content on JSTOR, Free to Anyone in the World

This article is one of nearly 500,000 scholarly works digitized and made freely available to everyone in the world by JSTOR.

Known as the Early Journal Content, this set of works include research articles, news, letters, and other writings published in more than 200 of the oldest leading academic journals. The works date from the mid-seventeenth to the early twentieth centuries.

We encourage people to read and share the Early Journal Content openly and to tell others that this resource exists. People may post this content online or redistribute in any way for non-commercial purposes.

Read more about Early Journal Content at <http://about.jstor.org/participate-jstor/individuals/early-journal-content>.

JSTOR is a digital library of academic journals, books, and primary source objects. JSTOR helps people discover, use, and build upon a wide range of content through a powerful research and teaching platform, and preserves this content for future generations. JSTOR is part of ITHAKA, a not-for-profit organization that also includes Ithaka S+R and Portico. For more information about JSTOR, please contact [support@jstor.org](mailto:support@jstor.org).

TEXAS.—*President*, Dr. Clyde G. Glasscock, Rice Institute, Houston, Tex.; *Vice-Presidents*, Mrs. Adele B. Looscan, W. S. Hendrix; *Secretary*, W. P. Webb, San Antonio, Tex.; *Treasurer*, Stith Thompson, 930 North Weber St., Colorado Springs, Col.; *Councillors*, Mrs. Lillie T. Shaver (South-western Normal School, San Marcos, Tex.), L. W. Payne, Jr. (2104 Pearl St., Austin, Tex.), Miss Dorothy Scarborough (Baylor University, Waco, Tex.).

VIRGINIA.—*President*, John M. Stone, Mount Fair, Va.; *Vice-President*, Miss Martha M. Davis, Harrisonburg, Va.; *Secretary-Treasurer*, Walter A. Montgomery, Richmond College, Richmond, Va.; *Archivist*, C. Alphonso Smith, U. S. Naval Academy, Annapolis, Md.

WEST VIRGINIA.—*President and General Editor*, John Harrington Cox, West Virginia University, Morgantown, W. Va.; *Vice-President*, Robert Allen Armstrong, West Virginia University, Morgantown, W. Va.; *Secretary-Treasurer*, Walter Barnes, Fairmont Normal School, Fairmont, W. Va.

MEXICO.—*President*, Manuel Gamio, Inspector-General of Monuments, Mexico City, Mex.

ONTARIO.—*President*, Dr. Edward Sapir, Geological Survey, Ottawa, Ont.; *Vice-Presidents*, Lawrence J. Burpee (International Joint Commission, Ottawa, Ont.), W. H. Clawson (University College, Toronto), W. J. Wintemberg (Victoria Memorial Museum, Ottawa, Ont.); *Secretary*, C.-M. Barbeau, Geological Survey, Ottawa, Ont.; *Treasurer*, Diamond Jenness, Victoria Museum, Ottawa, Ont.

QUEBEC.—*President*, E.-Z. Massicotte, Palais de Justice, Montreal; *Vice-Presidents*, Victor Morin (97 rue St.-Jacques, Montreal), Gustave Lanctôt (The Archives, Sussex St., Ottawa, Ont.), Mile. Malvina Tremblay (467 Laurier Ave. W., Ottawa, Ont.); *Secretary*, C.-M. Barbeau, Geological Survey, Ottawa, Ont.; *Treasurer*, Jules Tremblay, Ottawa Ont.

---

Entered as second-class matter, July 6, 1911, at the Post Office at Lancaster, Pa., under the Act of March 3, 1879.

---

## DEPARTMENT INDEX.

NOTES AND QUERIES.—La macaronée de Michel Morin. C.- M. Barbeau.—La facétie des "Trois rêves." Alphonse Gagnon.—Séance annuelle de la Section de Québec. C.- M. B.—Annual Meeting of the Ontario Branch. C. M. B.

---

For back volumes apply to G. E. Stechert & Co., who can supply most of the volumes at \$2.50 per volume.

Claims for non-delivery of current numbers of the Journal should be sent to G. E. Stechert & Co.

---

G. E. STECHERT & CO., Agents { NEW YORK, 151-155 WEST 25th St.  
PARIS, 16 RUE DE CONDÉ.

OTTO HARRASSOWITZ, LEIPZIG, QUERSTRASSE, 14.

DAVID NUTT, LONDON, 57, 59, LONG ACRE.

SINGLE NUMBERS, \$1.00.

ANNUAL SUBSCRIPTION, \$3.00

# Publications of the American Folk-Lore Society.

---

## MEMOIRS OF THE AMERICAN FOLK-LORE SOCIETY.

- Vol. I. HELI CHATELAIN, Folk-Tales of Angola. Fifty Tales with Ki-mbundu text, literal English Translation, Introduction, and Notes. 1894. xii + 315 p. (With two maps.) \$3.50 net.
- II. ALCÉE FORTIER, Louisiana Folk-Tales. In French Dialect and English Translation. 1895. xi + 122 p. \$3.50 net.
- III. CHARLES L. EDWARDS, Bahama Songs and Stories. With Music, Introduction, Appendix, and Notes. Six Illustrations. 1895. xiii + 111 p. \$3.50.
- IV. FANNY D. BERGEN, Current Superstitions. Collected from the Oral Tradition of English-Speaking Folk. With Notes, and an Introduction by WILLIAM WELLS NEWELL. 1896. vi + 161 p. \$3.50 net.
- V. WASHINGTON MATTHEWS, Navaho Legends. With Introduction, Notes, Illustrations, Texts, Interlinear Translations, and Melodies. 1897. viii + 299 p. *Out of print.*
- VI. JAMES TEIT, Traditions of the Thompson River Indians of British Columbia. With Introduction by FRANZ BOAS, and Notes. 1898. x + 137 p. \$3.50.
- VII. FANNY D. BERGEN, Animal and Plant Lore. Collected from the Oral Tradition of English-Speaking Folk. With Introduction by J. Y. BERGEN. 1899. 180 p. (Second Part to Vol. IV., with common Index.) \$3.50.
- VIII. GEORGE A. DORSEY, Traditions of the Skidi Pawnee. With Introduction, Notes, and Illustrations. 1904. xxvi + 366 p. \$6.
- IX. M. R. COLE, Los Pastores. A Mexican Miracle Play. Translation, Introduction, and Notes. With Illustrations and Music. 1907. xxxiv + 234 p. \$4.
- X. ELEANOR HAGUE, Spanish-American Folk-Songs. 1917. 111 p. \$3.50.
- XI. JAMES A. TEIT, MARIAN K. GOULD, LIVINGSTON FARRAND, HERBERT J. SPINDEN, Folk-Tales of Salishan and Sahaptin Tribes. Edited by FRANZ BOAS. 1917. x + 201 p. \$3.50.
- XII. Filipino Popular Tales. Collected and edited, with Comparative Notes, by DEAN S. FANSLER. *In press.*
- XIII. ELSIE CLEWS PARSONS, The Folk-Tales of Andros Island, Bahamas. 1918. xx + 170 p. \$3.50.
- XIV. MERCIE L. TAYLOR, Index to Volumes I-XXV (1888-1912) of the Journal of American Folk-Lore. WILLIAM WELLS NEWELL MEMORIAL VOLUME. *In preparation.*
- XV. ELSIE CLEWS PARSONS, Folk-Tales of the Sea Islands, South Carolina. *In preparation.*